

FNTR20Cxx10

Tripod fan

- Der Hersteller ist nicht schadenersatzpflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenverletzungen, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitsanweisungen und durch unachtsamliche Handhabung des Gerätes entstanden sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zwecke.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badezimmer oder Schwimmbädern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschbe, Becken oder anderen Behältnissen, die Wasser enthalten.
- Verwenden Sie keine Zerschützhüte und kein separates Fernbedienungs-system, das das Gerät automatisch einschaltet.
- Stellen Sie das Gerät nicht ab.
- Decken Sie das Gerät mit einer stabilen flachen Oberfläche auf.
- Halten Sie das Gerät von entzündlichen Gegenständen fern.

- Elektrische Sicherheit**

CAUTION HIGH ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netz-kabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt ist. Ist das Netz-kabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt, muss das Netz-kabel oder der Netzstecker vom Hersteller oder einem autorisierten Service-Partner ersetzt werden.
- Verriegeln Sie sich stets vor dem Gebrauch, das die Netzspannung mit der Spannung auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
- Bewegen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Netz-kabel. Achten Sie darauf, dass sich das Netz-kabel nicht verwickeln kann.
- Tuschen Sie das Gerät, das Netz-kabel oder den Netzstecker nicht in Wasser oder anderen Flüssigkeiten ein.
- Laufen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während der Netzstecker mit dem Stromnetz verbunden ist.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.

Reinigung und Pflege

- Warnung!**
- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung oder Pflege aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und warten Sie, bis sich das Gerät vollständig abgekühlt hat.
 - Verwenden Sie keine Lösung- oder Scheuermittel.
 - Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser.
 - Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, ersetzen Sie es.

- Verwenden Sie einen Staubsauger mit einer Bürstendüse, um den Staub von den Ventilatorflügeln und Schutzgittern zu entfernen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen feuchten Tuch. Trocknen Sie das Gerät gründlich mit einem sauberen trockenen Tuch ab.

Safety

- General safety**
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
 - The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
 - Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
 - Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. The device is suitable for indoor use only. Do not use the device for commercial purposes.
 - The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
 - Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools.
 - Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
 - Do not immerse the device in water or the mains plug in water or other liquids.
 - Do not cover the device.
 - Place the device on a stable, flat surface.
 - Keep the device away from flammable objects.

Electrical safety

- CAUTION** HIGH ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required. Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.
- Do not use the device if the mains cable or mains plug is damaged or defective. If the mains cable or mains plug is damaged or defective, it must be replaced by the manufacturer or an authorised repair agent.
- Before use, always check that the mains voltage is the same as the voltage on the rating plate of the device.
- Do not move the device by pulling the mains cable. Make sure that the mains cable cannot become entangled.
- Do not immerse the device in water or the mains cable or the mains plug in water or other liquids.
- Do not leave the device unattended while the mains plug is connected to the mains supply.
- Do not use an extension cable.

Cleaning and maintenance

- Warning!**
- Before cleaning or maintenance, switch off the device, remove the mains plug from the wall socket and wait until the device has cooled down completely.
 - Do not clean the device with solvents or abrasives.
 - Do not clean the inside of the device.
 - Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it.

- Use a vacuum cleaner with brush nozzle to remove dust from the fan blades and guards.
- Clean the device using a soft, damp cloth. Thoroughly dry the device with a clean, dry cloth.

Support

If you need further help or have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support

Contact											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, The Netherlands</p>											
Nederlands - Beschrijving											
<table> <tbody><tr><td>1. Ventilatorbehuizing</td><td>• De ventilatorbehuizing heeft een beschermkap voor en achter.</td></tr> <tr><td>2. Netsoer / Netsstekker</td><td></td></tr> <tr><td>3. Rondro brugje</td><td></td></tr> <tr><td>4. Aan/uit-schakelaar</td><td>• Gebruik de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen: <ul style="list-style-type: none">0 = uit, 1 = lage snelheid, 2 = gemiddelde snelheid, 3 = hoge snelheid. <p>• Stel de richting van de luchtstroom van het apparaat handmatig af.</p></td></tr> <tr><td>5. Stetschroeven</td><td>• Gebruik de schroeven om de driepoot te plaatsen en te vergrendelen.</td></tr> </tbody></table>	1. Ventilatorbehuizing	• De ventilatorbehuizing heeft een beschermkap voor en achter.	2. Netsoer / Netsstekker		3. Rondro brugje		4. Aan/uit-schakelaar	• Gebruik de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen: <ul style="list-style-type: none">0 = uit, 1 = lage snelheid, 2 = gemiddelde snelheid, 3 = hoge snelheid. <p>• Stel de richting van de luchtstroom van het apparaat handmatig af.</p>	5. Stetschroeven	• Gebruik de schroeven om de driepoot te plaatsen en te vergrendelen.	
1. Ventilatorbehuizing	• De ventilatorbehuizing heeft een beschermkap voor en achter.										
2. Netsoer / Netsstekker											
3. Rondro brugje											
4. Aan/uit-schakelaar	• Gebruik de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen: <ul style="list-style-type: none">0 = uit, 1 = lage snelheid, 2 = gemiddelde snelheid, 3 = hoge snelheid. <p>• Stel de richting van de luchtstroom van het apparaat handmatig af.</p>										
5. Stetschroeven	• Gebruik de schroeven om de driepoot te plaatsen en te vergrendelen.										

Installatie
Plaats de ventilator op de driepoot en draai de veugelmoer aan.

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolgschade van ongeoorpde aanwendingen of personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een ononderd'beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenhuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen time of afzonderlijk afstandbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Bedek het apparaat niet.
- Plaats het apparaat niet op een stabiele, vlakke ondergrond.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

Elektrische veiligheid

- CAUTION** HIGH ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

- Dit product mag voor onderhoud uitsluitend door een erkende technicus worden geopend om het risico op elektrische schokken te verminderen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als zich problemen voordoen.
- Gebruik het apparaat niet als het netsoer of de netsstekker beschadigd of defect is. Indien het netsoer of de netsstekker beschadigd of defect is, moet het ondefect door de fabrikant of een erkende servicetechnicus worden vervangen.
- Controleer voor gebruik altijd of de netspanning overeenkomt met de spanning op het typeplaatje van het apparaat.
- Verslaapt het apparaat niet door aan het netsoer te trekken. Zorg dat het netsoer niet in de war kan raken.
- Doepeel het apparaat, het netsoer of de netsstekker niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Laat het apparaat niet onbeheerd achter terwijl de netsstekker op de netvoeding is aangesloten.
- Gebruik geen verlengsnoer.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Schakel voordat u reinigings- en onderhoudswerkzaamheden gaat uitvoeren het apparaat uit, haal de netsstekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat volledig is afgekoeld.
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuimmiddelen.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Vervang het apparaat als het niet naar behoren werkt.

- Gebruik een stofzuiger met borstelmondstuk om stof van de ventilatorbladen en beschermkappen te verwijderen.
- Reinig het apparaat met een zachte, vochtige doek. Droog het apparaat grondig af met een schone, droge doek.

Support

Breng voor hulp of als u een opmerking of suggestie heeft een bezoek aan www.nedis.com/support

Contact											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Nederland</p>											
Deutsch - Beschreibung											
<table> <tbody><tr><td>1. Lüftungsgläse</td><td>• Das Lüftungsgläse hat einen Frontschutz und einen Hinterschutz.</td></tr> <tr><td>2. Netzblei / Netzstecker</td><td></td></tr> <tr><td>3. Schwenkhaltung</td><td></td></tr> <tr><td>4. Ein-/Aus-Schalter</td><td>• Verwenden Sie zum Ein- oder Ausschalten des Geräts den Schalter: <ul style="list-style-type: none">0 = aus, 1 = niedrige Geschwindigkeit, 2 = mittlere Geschwindigkeit, 3 = hohe Geschwindigkeit. <p>• Stellen Sie die Richtung des Luftstroms des Geräts manuell ein.</p></td></tr> <tr><td>5. Einstellschrauben</td><td>• Verwenden Sie die Schrauben, um das Stativ zu montieren und zu verriegeln.</td></tr> </tbody></table>	1. Lüftungsgläse	• Das Lüftungsgläse hat einen Frontschutz und einen Hinterschutz.	2. Netzblei / Netzstecker		3. Schwenkhaltung		4. Ein-/Aus-Schalter	• Verwenden Sie zum Ein- oder Ausschalten des Geräts den Schalter: <ul style="list-style-type: none">0 = aus, 1 = niedrige Geschwindigkeit, 2 = mittlere Geschwindigkeit, 3 = hohe Geschwindigkeit. <p>• Stellen Sie die Richtung des Luftstroms des Geräts manuell ein.</p>	5. Einstellschrauben	• Verwenden Sie die Schrauben, um das Stativ zu montieren und zu verriegeln.	
1. Lüftungsgläse	• Das Lüftungsgläse hat einen Frontschutz und einen Hinterschutz.										
2. Netzblei / Netzstecker											
3. Schwenkhaltung											
4. Ein-/Aus-Schalter	• Verwenden Sie zum Ein- oder Ausschalten des Geräts den Schalter: <ul style="list-style-type: none">0 = aus, 1 = niedrige Geschwindigkeit, 2 = mittlere Geschwindigkeit, 3 = hohe Geschwindigkeit. <p>• Stellen Sie die Richtung des Luftstroms des Geräts manuell ein.</p>										
5. Einstellschrauben	• Verwenden Sie die Schrauben, um das Stativ zu montieren und zu verriegeln.										

Installation	
<p>Stellen Sie den Lüfter auf das Stativ und ziehen Sie die Flügelmutter an.</p>	

Sicherheit

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Der Hersteller ist nicht schadenersatzpflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenverletzungen, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitsanweisungen und durch unachtsamliche Handhabung des Gerätes entstanden sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zwecke.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badezimmer oder Schwimmbädern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschbe, Becken oder anderen Behältnissen, die Wasser enthalten.
- Verwenden Sie keine Zerschützhüte und kein separates Fernbedienungs-system, das das Gerät automatisch einschaltet.
- Stellen Sie das Gerät nicht ab.
- Decken Sie das Gerät mit einer stabilen flachen Oberfläche auf.
- Halten Sie das Gerät von entzündlichen Gegenständen fern.

- Elektrische Sicherheit**

CAUTION HIGH ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netz-kabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt ist. Ist das Netz-kabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt, muss das Netz-kabel oder der Netzstecker vom Hersteller oder einem autorisierten Service-Partner ersetzt werden.
- Verriegeln Sie sich stets vor dem Gebrauch, das die Netzspannung mit der Spannung auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
- Bewegen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Netz-kabel. Achten Sie darauf, dass sich das Netz-kabel nicht verwickeln kann.
- Tuschen Sie das Gerät, das Netz-kabel oder den Netzstecker nicht in Wasser oder anderen Flüssigkeiten ein.
- Laufen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während der Netzstecker mit dem Stromnetz verbunden ist.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.

Reinigung und Pflege

- Warnung!**
- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung oder Pflege aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und warten Sie, bis sich das Gerät vollständig abgekühlt hat.
 - Verwenden Sie keine Lösung- oder Scheuermittel.
 - Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser.
 - Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, ersetzen Sie es.

- Verwenden Sie einen Staubsauger mit einer Bürstendüse, um den Staub von den Ventilatorflügeln und Schutzgittern zu entfernen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen feuchten Tuch. Trocknen Sie das Gerät gründlich mit einem sauberen trockenen Tuch ab.

Safety

- General safety**
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
 - The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
 - Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
 - Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. The device is suitable for indoor use only. Do not use the device for commercial purposes.
 - The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
 - Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools.
 - Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
 - Do not immerse the device in water or the mains plug in water or other liquids.
 - Do not cover the device.
 - Place the device on a stable, flat surface.
 - Keep the device away from flammable objects.

Hilfe

Wenn Sie weitere Hilfe benötigen oder Kommentare oder Vorschläge für uns haben, gehen Sie bitte auf www.nedis.com/support

Contact											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Niederlande</p>											
Español - Descripción											
<table> <tbody><tr><td>1. Carcasa del ventilador</td><td>• La carcasa del ventilador tiene una protección delantera y una protección trasera.</td></tr> <tr><td>2. Cable de red / Enchufe de red</td><td></td></tr> <tr><td>3. Bucle circular</td><td></td></tr> <tr><td>4. Interruptor de encendido/ apagado</td><td>• Utilice el interruptor para encender o apagar el dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = apagado, 1 = velocidad baja, 2 = velocidad media, 3 = velocidad alta. <p>• Ajuste la dirección del flujo de aire del dispositivo manualmente.</p></td></tr> <tr><td>5. Tornillos de ajuste</td><td>• Utilice los tornillos para instalar y bloquear el tripoide.</td></tr> </tbody></table>	1. Carcasa del ventilador	• La carcasa del ventilador tiene una protección delantera y una protección trasera.	2. Cable de red / Enchufe de red		3. Bucle circular		4. Interruptor de encendido/ apagado	• Utilice el interruptor para encender o apagar el dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = apagado, 1 = velocidad baja, 2 = velocidad media, 3 = velocidad alta. <p>• Ajuste la dirección del flujo de aire del dispositivo manualmente.</p>	5. Tornillos de ajuste	• Utilice los tornillos para instalar y bloquear el tripoide.	
1. Carcasa del ventilador	• La carcasa del ventilador tiene una protección delantera y una protección trasera.										
2. Cable de red / Enchufe de red											
3. Bucle circular											
4. Interruptor de encendido/ apagado	• Utilice el interruptor para encender o apagar el dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = apagado, 1 = velocidad baja, 2 = velocidad media, 3 = velocidad alta. <p>• Ajuste la dirección del flujo de aire del dispositivo manualmente.</p>										
5. Tornillos de ajuste	• Utilice los tornillos para instalar y bloquear el tripoide.										

Instalación

Coloque el ventilador encima del tripoide y apriete la tuerca de mariposa.

Seguridad

- Seguridad general**
- Lea el manual cuidadosamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
 - El fabricante no es responsable de daños consecuentes o de daños en la propiedad o a las personas causados por no seguir estas instrucciones de seguridad y por un uso inadecuado de este dispositivo.
 - Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
 - No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúalo inmediatamente.
 - El dispositivo sólo es apto para uso en interiores. No utilice el dispositivo en exteriores.
 - El dispositivo sólo es apto para uso doméstico. No utilice el dispositivo con fines comerciales.
 - No utilice el dispositivo en lugares con un nivel alto de humedad, como baños y piscinas.
 - No utilice el dispositivo en contacto con bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.
 - No utilice un temporizador o un sistema de control remoto separado que conecte el dispositivo automáticamente.
 - No cubra el dispositivo.
 - Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
 - Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.

- Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- No utilice el dispositivo si el cable de red o el enchufe de red está dañado o defectuoso. Si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso, este debe ser sustituido por el fabricante o un servicio técnico autorizado.
- Antes de usar, compruebe siempre que la tensión de red sea la misma que se indica en la placa de características del dispositivo.
- No mueva el dispositivo tirando del cable de red. Asegure de que el cable de red no enrede.
- No sumerja el dispositivo, el cable de red o el enchufe de red en agua ni otros líquidos.
- No deje el dispositivo desatendido cuando el enchufe de red esté conectado al suministro de red.
- No utilice un cable alargador.

Limpieza y mantenimiento

- ¡Advertencia!**
- Antes de la limpieza o el mantenimiento, apague el dispositivo, retire el enchufe de red de la toma de pared y espere hasta que el dispositivo se haya enfriado totalmente.
 - No utilice disolventes ni productos abrasivos.
 - No limpie el interior del dispositivo.
 - No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúyalo.

- Utilice un aspirador con una boquilla de cepillo para eliminar el polvo de las palas del ventilador y las protecciones.
- Limpie el dispositivo con un paño suave húmedo. Seque bien el dispositivo con un paño limpio y seco.

Apoyo

Si necesita ayuda adicional o si tiene comentarios o sugerencias, visite www.nedis.com/support

Contacto											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Países Bajos</p>											
Français - Description											
<table> <tbody><tr><td>1. Bloc de ventilateur</td><td>• Le bloc de ventilateur comporte une protection avant et une protection arrière.</td></tr> <tr><td>2. Cordon secteur /Fiche secteur</td><td></td></tr> <tr><td>3. Boucle circulaire</td><td></td></tr> <tr><td>4. Interrupteur marche/arrêt</td><td>• Utilisez l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil: <ul style="list-style-type: none">0 = arrêt, 1 = vitesse basse, 2 = vitesse moyenne, 3 = vitesse élevée. <p>• Ajustez le sens du débit d'air de l'appareil manuellement.</p></td></tr> <tr><td>5. Vis d'ajustement</td><td>• Utilisez les vis pour installer et verrouiller le trépiéd.</td></tr> </tbody></table>	1. Bloc de ventilateur	• Le bloc de ventilateur comporte une protection avant et une protection arrière.	2. Cordon secteur /Fiche secteur		3. Boucle circulaire		4. Interrupteur marche/arrêt	• Utilisez l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil: <ul style="list-style-type: none">0 = arrêt, 1 = vitesse basse, 2 = vitesse moyenne, 3 = vitesse élevée. <p>• Ajustez le sens du débit d'air de l'appareil manuellement.</p>	5. Vis d'ajustement	• Utilisez les vis pour installer et verrouiller le trépiéd.	
1. Bloc de ventilateur	• Le bloc de ventilateur comporte une protection avant et une protection arrière.										
2. Cordon secteur /Fiche secteur											
3. Boucle circulaire											
4. Interrupteur marche/arrêt	• Utilisez l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil: <ul style="list-style-type: none">0 = arrêt, 1 = vitesse basse, 2 = vitesse moyenne, 3 = vitesse élevée. <p>• Ajustez le sens du débit d'air de l'appareil manuellement.</p>										
5. Vis d'ajustement	• Utilisez les vis pour installer et verrouiller le trépiéd.										

Installation

Placez le ventilateur au sommet du trépiéd et serrez l'écrou à ailettes.

Sécurité

- Sécurité générale**
- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
 - Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou blessures consécutifs causés par le non-respect des consignes de sécurité et d'une utilisation inappropriée de l'appareil.
 - N'utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
 - N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
 - L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
 - L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à des fins commerciales.
 - N'utilisez pas l'appareil dans des endroits très humides, ainsi que dans des bains et piscines.
 - N'utilisez pas l'appareil à proximité d'un bain, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.
 - N'utilisez pas une minuterie ou une télécommande de mise en marche automatique de l'appareil.
 - Ne couvrez pas l'appareil.
 - Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
 - Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.

Sécurité électrique

- Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.
- Débranchez l'appareil et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux. Si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux, il doit être remplacé par le fabricant ou par un réparateur agréé.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou blessures consécutifs causés par le non-respect des consignes de sécurité et d'une utilisation inappropriée de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à des fins commerciales.
- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits très humides, ainsi que dans des bains et piscines.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'un bain, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.
- N'utilisez pas une minuterie ou une télécommande de mise en marche automatique de l'appareil.
- Ne couvrez pas l'appareil.
- Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
- Maintenez l'appareil à l'écart des objets inflammables.

Sécurité électrique

- Para reducir el riesgo de choque eléctrico, ce producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- No utilice el dispositivo si el cable de red o el enchufe de red está dañado o defectuoso. Si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso, este debe ser sustituido por el fabricante o un servicio técnico autorizado.
- Antes de usar, compruebe siempre que la tensión de red sea la misma que se indica en la placa de características del dispositivo.
- No mueva el dispositivo tirando del cable de red. Asegure de que el cable de red no enrede.
- No sumerja el dispositivo, el cable de red o el enchufe de red en agua ni otros líquidos.
- No deje el dispositivo desatendido cuando el enchufe de red esté conectado al suministro de red.
- No utilice un cable alargador.

Nettoyage et entretien

Avertissement !

- Avant le nettoyage ou l'entretien, arrêtez l'appareil, débranchez la fiche secteur de la prise murale et attendez que l'appareil refroidisse complètement.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- Ne nettoyez pas l'intérieur de l'appareil.
- N'utilisez pas de réparateur l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le.

- Entretien et utilisation avec un embout à brosse pour éliminer la poussière des pales et protections du ventilateur.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et humide. Séchez soigneusement l'appareil avec un chiffon propre et sec.

Support

Si vous avez des commentaires, des suggestions ou besoin d'aide, veuillez visiter www.nedis.com/support

Contact											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Pays-Bas</p>											
Italiano - Descrizione											
<table> <tbody><tr><td>1. Allungamento del ventilatore</td><td>• L'allungamento del ventilatore è dotato di una protezione anteriore e di una protezione posteriore.</td></tr> <tr><td>2. Cavo di alimentazione / spina elettrica</td><td></td></tr> <tr><td>3. Anello</td><td></td></tr> <tr><td>4. Interruttore on/off</td><td>• Utilizzare l'interruttore per accendere o spegnere il dispositivo. <ul style="list-style-type: none">0 = off, 1 = bassa velocità, 2 = velocità media, 3 = alta velocità. <p>• Regolare manualmente la direzione del flusso d'aria del dispositivo.</p></td></tr> <tr><td>5. Viti di regolazione</td><td>• Utilizzare le viti per installare e bloccare il treppiede.</td></tr> </tbody></table>	1. Allungamento del ventilatore	• L'allungamento del ventilatore è dotato di una protezione anteriore e di una protezione posteriore.	2. Cavo di alimentazione / spina elettrica		3. Anello		4. Interruttore on/off	• Utilizzare l'interruttore per accendere o spegnere il dispositivo. <ul style="list-style-type: none">0 = off, 1 = bassa velocità, 2 = velocità media, 3 = alta velocità. <p>• Regolare manualmente la direzione del flusso d'aria del dispositivo.</p>	5. Viti di regolazione	• Utilizzare le viti per installare e bloccare il treppiede.	
1. Allungamento del ventilatore	• L'allungamento del ventilatore è dotato di una protezione anteriore e di una protezione posteriore.										
2. Cavo di alimentazione / spina elettrica											
3. Anello											
4. Interruttore on/off	• Utilizzare l'interruttore per accendere o spegnere il dispositivo. <ul style="list-style-type: none">0 = off, 1 = bassa velocità, 2 = velocità media, 3 = alta velocità. <p>• Regolare manualmente la direzione del flusso d'aria del dispositivo.</p>										
5. Viti di regolazione	• Utilizzare le viti per installare e bloccare il treppiede.										

Installazione

Colocare il ventilatore nella parte superiore del treppiede e stringere il dado a farfalla.

Sicurezza

- Istruzioni generali**
- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
 - Il fabbricante non è responsabile per eventuali danni consequenziali o per danni a cose o persone derivanti dall'insosservanza delle istruzioni sulla sicurezza o dall'uso improprio del dispositivo.
 - Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
 - Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
 - Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
 - Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali.
 - Non utilizzare il dispositivo in posizioni con un elevato tasso di umidità (come bagni o piscine).
 - Non lasciare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
 - Non utilizzare un timer o un telecomando separato per accendere automaticamente il dispositivo.
 - Non coprire il dispositivo.
 - Collocare il dispositivo su una superficie stabile e plana.
 - Tenere il dispositivo a distanza dai oggetti infiammabili.

- Sicurezza elettrica**
- CAUTION** HIGH ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

- Per ridurre il rischio di shock elettrico, il presente prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo.
- Scollare il prodotto dall'alimentazione e da altri apparecchi se dovesse esservi un problema.
- Non utilizzare il dispositivo in presenza di danni o difetti al cavo o alla spina di alimentazione. Se il cavo o la spina di alimentazione è danneggiato o difettoso, deve essere sostituito dal fabbricante o da un centro riparazioni autorizzato.
- Prima dell'uso verificare sempre che la tensione di alimentazione corrisponda a quella indicata sulla targhetta nominale del dispositivo.
- Non spostare il dispositivo tirandolo per il cavo di alimentazione. Verificare che il cavo non possa aggrovigliarsi.
- Non immergere il dispositivo, il cavo o la spina di alimentazione in acqua o altri liquidi.
- Non lasciare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
- Non utilizzare cavi di prolunga.

Pulizia e manutenzione

Attenzioniel

- Prima di qualsiasi intervento di pulizia o manutenzione, spegnere il dispositivo, rimuovere la spina dalla presa a parete e attendere che il dispositivo si sia raffreddato completamente.
- Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.
- Non pulire l'interno del dispositivo.
- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo.

- Utilizzare un aspirapolvere con la bocchetta a spazzola per eliminare la polvere dalle lame della ventola e dalla protezione.
- Pulire il dispositivo con un panno morbido e umido. Asciugare a fondo il dispositivo con un panno pulito e asciutto.

Assistenza

Per ulteriore assistenza o per fornire commenti o suggerimenti visitare il sito www.nedis.com/support

Contacti											
<p>NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Paesi Bassi</p>											
Português - Descrição											
<table> <tbody><tr><td>1. Compartmento da ventoinha</td><td>• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.</td></tr> <tr><td>2. Cabo/ficha de alimentação principal</td><td></td></tr> <tr><td>3. Anel circular</td><td></td></tr> <tr><td>4. Interruptor de ligar/desligar</td><td>• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p></td></tr> <tr><td>5. Parafusos de ajuste</td><td>• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.</td></tr> </tbody></table>	1. Compartmento da ventoinha	• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.	2. Cabo/ficha de alimentação principal		3. Anel circular		4. Interruptor de ligar/desligar	• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p>	5. Parafusos de ajuste	• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.	
1. Compartmento da ventoinha	• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.										
2. Cabo/ficha de alimentação principal											
3. Anel circular											
4. Interruptor de ligar/desligar	• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p>										
5. Parafusos de ajuste	• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.										

Português - Descrição											
<table> <tbody><tr><td>1. Compartmento da ventoinha</td><td>• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.</td></tr> <tr><td>2. Cabo/ficha de alimentação principal</td><td></td></tr> <tr><td>3. Anel circular</td><td></td></tr> <tr><td>4. Interruptor de ligar/desligar</td><td>• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p></td></tr> <tr><td>5. Parafusos de ajuste</td><td>• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.</td></tr> </tbody></table>	1. Compartmento da ventoinha	• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.	2. Cabo/ficha de alimentação principal		3. Anel circular		4. Interruptor de ligar/desligar	• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p>	5. Parafusos de ajuste	• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.	
1. Compartmento da ventoinha	• O compartimento da ventoinha tem uma proteção dianteira e uma proteção traseira.										
2. Cabo/ficha de alimentação principal											
3. Anel circular											
4. Interruptor de ligar/desligar	• Utilize o interruptor para ligar ou desligar o dispositivo: <ul style="list-style-type: none">0 = desligado, 1 = velocidade reduzida, 2 = velocidade média, 3 = velocidade alta. <p>• Ajuste manualmente a direção do fluxo de ar do dispositivo.</p>										
5. Parafusos de ajuste	• Utilize os parafusos para instalar e bloquear o tripé.										